



Tips



© Sakaori - CC-BY-SA-3.0

**Bolusanthus africanus**

	..... Български	BG	.....	2		..... Malti	MT	.....	5
	..... Dansk	DK	.....	2		..... Nederlands	NL	.....	5
	..... Deutsch	DE	.....	2		..... Norsk	NO	.....	6
	..... English	UK	.....	2		..... Polski	PL	.....	6
	..... Eesti	EE	.....	3		..... Português	PT	.....	6
	..... Suomalainen	FI	.....	3		..... Românesc	RO	.....	6
	..... Français	FR	.....	3		..... Svenska	SE	.....	7
	..... Ελληνική	GR	.....	3		..... Slovensky	SK	.....	7
	..... Gaeilge	IE	.....	4		..... Slovenski	SI	.....	7
	..... íslenskur	IS	.....	4		..... Español	ES	.....	7
	..... Italiano	IT	.....	4		..... Český	CZ	.....	8
	..... Hrvatski	HR	.....	4		..... Türkçe	TR	.....	8
	..... Latviešu	LV	.....	5		..... Magyar	HU	.....	8
	..... Lietuvių kalba	LT	.....	5		..... 日本語	JP	.....	9



## Африканска глициния

Bolusanthus africanus

### Най-зрелищното дърво на субтропична Южна Африка

Дълголетната африканска глициния със сигурност е едно от най-зрелищните местни дървета на субтропична Южна Африка. Декоративното дребно до средно голямо широколистно дърво се различава само за кратко през пролетта. Обикновено е многостъблено, но може да се подрязва, за да се образува едно стъбло. Кората е кафяво сива, грапава и напукана. Неговите синьо-лилави и ароматни пеперудени цветя растат на спирали в метли от пролетта до началото на лятото върху увисналите клони и могат да покрият цялото дърво. Цветовете са последвани от хартиени, кафяви плодови капсули, които висят от клоните на гроздове. Дървото може лесно да се култивира в кофа и е подходящо и за отглеждане на бонсай. **Естествено местоположение:** Африканската глициния е родом от субтропична Южна Африка, където сега е защитена и не трябва да се изсича. **Успешно отглеждане:** Отглеждането от семена на закрито е възможно през цялата година. За да се увеличи кълняемостта на семената, първо трябва да се оставят да набъбнат във вода при стайна температура за 24 часа. След това поставете семената на около 1 cm дълбочина във влажна саксийна почва на около 5 cm едно от друго. Покрийте съда с култура с домакинско фолио, което сте осигурили с дупки. Това предпазва почвата от изсушаване. Трябва да отстранявате фолиото за 2 часа на всеки два до три дни. Това предотвратява образуването на мухъл върху растящата почва. Поставете саксията със семена на светло и топло място с 20 до 25° по Целзий и поддържайте почвата влажна, но не мокра. След две до пет седмици ще се появят първите разсади, които могат да бъдат пресадени (пикирани) след още пет до осем седмици. **Най-доброто местоположение:** Като младо растение африканската глициния предпочита полусенчести места - по-късно, като африканска красавица, тя естествено обича пълно слънце. **Оптимална грижа:** Нормалната стандартна почва, смесена с малко едър пясък, е напълно подходяща. От време на време трябва да пръскате листата. Равномерното поливане е най-добро, като избягвате преовлажняване (също и в подложката). По време на периода на цъфтеж дървото се нуждае от течен контейнерен тор за растения на всеки три седмици. **През зимата:** По-старите дървета понасят много леки степени на замръзване. В противен случай африканската глициния, разбира се, не е издръжлива и в идеалния случай трябва да прекара зимата на светло, сухо място при 5° до 10° по Целзий, след като листата са били окапани през есента. Сега полейте само малко, за да не изсъхне кореновата топка.



## Afrikansk blåregn

Bolusanthus africanus

### Det mest spektakulære træ i det subtropiske Sydafrika

Den langlevende afrikanske Wisteria er bestemt et af de mest spektakulære indfødte træer i det subtropiske Sydafrika. Det dekorative, lille til mellemstore løvtræ mister kun sine blade i kort tid om foråret. Den er normalt flerstammet, men kan beskæres til én stilk. Barken er brunlig grå, ru og sprækket. Blomsterne efterfølges af papiragtige, brune frugtkapsler, der hænger fra grenene i klaser. Træet kan nemt dyrkes i en spand og er også velegnet til at holde bonsai. **Naturlig beliggenhed:** Den afrikanske blåregn er hjemmehørende i det subtropiske Sydafrika, hvor den nu er fredet og ikke må fældes. **Succesfuld dyrkning:** Dyrkning fra frø indendørs er muligt hele året rundt. For at øge spireevnen af frøene bør de først have lov til at svulme op i vand ved stuetemperatur i 24 timer. Læg derefter frøene ca. 1 cm dybt i fugtig pottejord med ca. 5 cm mellemrum. Dæk dyrkningskarret til med husholdningsfilm, som du forsyner med huller. Dette beskytter jorden mod udtørring. Du bør fjerne folien i 2 timer hver anden til tredje dag. Dette forhindrer mug i at dannes på den voksende jord. Stil frøpotten et let og varmt sted med 20 til 25° Celsius og hold pottejorden fugtig, men ikke våd. Efter to til fem uger dukker de første frøplanter op, som kan ompottes (prikkes ud) efter yderligere fem til otte uger. **Den bedste beliggenhed:** Som ung plante foretrækker den afrikanske blåregn halvskygge steder - senere, som en afrikansk skønhed, elsker den naturligvis fuld sol. **Optimal pleje:** Normal standardjord blandet med noget groft sand er helt passende. Du bør sprøjte bladene fra tid til anden. Jævn vanding er bedst, hvorved du bør undgå vandfyldning (også i coasteren). I blomstringsperioden har træet brug for flydende beholderplanteøgning hver tredje uge. **Om vinteren:** Ældre træer tåler meget lette frostgrader. Ellers er den afrikanske blåregn naturligvis ikke hårdfør og bør ideelt set tilbringe vinteren på et lyst, tørt sted ved 5° til 10° Celsius, efter at bladene er blevet tabt om efteråret. Vand nu kun lidt, så rodklumpen ikke tørrer ud.



## Afrikanischer Blauregen

Bolusanthus africanus

### Der spektakulärste Baum des subtropischen Südafrika

Der langlebige Afrikanische Blauregen ist sicherlich einer der spektakulärsten einheimischen Bäume des subtropischen Südafrika. Der dekorative, kleine bis mittelgroße Laubbaum verliert seine Blätter nur für eine kurze Zeit im Frühjahr. Er ist in der Regel mehrstämmig, kann aber beschnitten werden, um einen Stamm zu bilden. Die Rinde ist bräunlich grau, rau und zerklüftet. Seine blau-lilafarbenen und duftenden Schmetterlingsblüten wachsen spiralförmig angeordnet in Rispen vom Frühjahr bis zum Frühsommer an den herabhängenden Ästen und können den ganzen Baum bedecken. Den Blüten folgen papierartige, braune Fruchtkapseln, die von den Ästen in Trauben herabhängen. Der Baum lässt sich gut im Kübel kultivieren und ist auch zur Bonsaihaltung geeignet. **Naturstandort:** Heimisch ist der Afrikanische Blauregen im subtropischen Südafrika, wo er mittlerweile geschützt ist und nicht gefällt werden darf. **Anzucht:** Im Haus ist die Anzucht aus Samen das ganze Jahr über möglich. Um die Keimfähigkeit der Samen zu erhöhen, sollten sie zunächst für 24 Stunden in Wasser bei Raumtemperatur anquellen können. Setzen Sie die Samen dann im Abstand von ungefähr 5 Zentimetern etwa einen Zentimeter tief in feuchte Anzuchterde. Bedecken das Anzuchtgefäß mit Klarsichtfolie, die Sie mit Löchern versehen. So ist die Erde vor Austrocknung geschützt. Alle zwei bis drei Tage sollten Sie die Folie für 2 Stunden entfernen. Das beugt einer Schimmelbildung auf der Anzuchterde vor. Stellen Sie das Anzuchtgefäß an einen hellen und warmen Ort mit 20 bis 25° Celsius und halten Sie die Anzuchterde feucht, aber nicht nass. Nach zwei bis fünf Wochen erscheinen dann die ersten Sämlinge, die nach weiteren fünf bis acht Wochen umgetopft (pikiert) werden können. **Standort:** Als Jungpflanze bevorzugt der Afrikanische Blauregen halbschattige Plätze - später liebt er als afrikanische Schönheit natürlich vollsonnige Standorte. **Pflege:** Normale Einheitserde, gemischt mit etwas grobem Sand ist vollkommen ausreichend. Die Blätter sollten Sie ab und zu besprühen. Am besten ist eine gleichmäßige Wässerung, wobei Sie Staunässe (auch im Untersetzer) vermeiden sollten. Während der Blütezeit benötigt der Baum im Abstand von drei Wochen flüssigen Kübelpflanzendünger. **Im Winter:** Ältere Bäume tolerieren sehr leichte Frostgrade. Ansonsten ist der Afrikanische Blauregen aber natürlich nicht winterhart und sollte nach dem Blattabwurf im Herbst am besten an einem hellen, trockenen Platz bei 5° bis 10° Celsius überwintern. Gießen Sie jetzt nur noch wenig, damit der Wurzelballen nicht austrocknet.



## African Wisteria Tree

Bolusanthus africanus

### The most spectacular tree of the subtropical South Africa

The long-lasting African Wisteria Tree is indeed one of the most spectacular indigenous trees of the subtropical South Africa. The small or mid-sized, ornamental leaf tree casts the leaves just for a short time during spring. Usually it grows multi-stemmed, but it can be pruned to build out only a single stem. The bark has a brownish-grey colour and is a rough and rugged view. The blue-purple coloured and aromatic butterfly flowers of the African Wisteria Tree, that grow spiral-shaped in panicles on the hanging branches, can sometimes cover the whole tree from spring until early summer. After blossoming it produces papery brown coloured fruit capsules that hang down from the branches in bunches. The tree is suited for tub cultivation as well as for cultivation as a bonsai plant. **Natural location:** The natural habitat of the African Wisteria Tree is the subtropical South Africa, where it is even protected today and may not be felled. **Successful cultivation:** Seed propagation indoors is possible throughout the year. To increase the germinability, you should initially keep the seeds for about 24 hours in a bowl with lukewarm water for priming. After that, plant the seeds about 5 cm apart from each other and 1 cm deep into moist potting compost and cover the seed container with clear film to prevent the earth from drying out. Don't forget to make some holes in the clear film and take it every second or third day completely off for about 2 hours. That way you avoid mold formation on your potting compost. Place the seed container somewhere bright and warm with a temperature between 20°C and 25° Celsius and keep the earth moist, but not wet. Usually it takes two to five weeks until the seedlings come up. Another five to eight weeks later you can prick out and plant the sprouts. **The best location:** Younger plants prefer a half-shaded place, whereas matured trees as African beauties want to be kept in a full sunny spot. **Optimal care:** Common potting earth mixed with coarse sand would be adequate for cultivation. Water your plant consistently, but avoid waterlogging for instance in the saucer. Ideally, you may spray the leaves with lime-deficient water from time to time. During blossoming the tree needs fluid fertilizer for tub plants every three weeks. **In the winter:** Matured trees can tolerate light frosts - otherwise the African Wisteria Tree is not frost-hardy and should be kept indoors after it has cast the leaves in autumn. It best hibernates in a bright and dry place with a temperature between 5° and 10° Celsius. Water the plant only modestly, so the clotted roots don't dry out.



## Aafrika wisteria

Bolusanthus africanus

### Lähistroopilise Lõuna-Aafrika kõige suurejoonelisem puu

Pikaealine Aafrika Wisteria on kindlasti üks silmapaistvamaid põlispuid subtroopilises Lõuna-Aafrikas. Dekoratiivne, väikese kuni keskmise kasvuga lehtpuu kaotab oma lehed kevadel vaid lühiajaliselt. Tavaliselt on see mitme varrega, kuid seda saab kärpida, moodustades ühe varre. Koor on pruunikashall, kare ja lõheline. Tema sinakaslillad ja lõhnavad liblikaõied kasvavad kevadest suve alguseni spiraalidena rippuvatel okstel ja võivad katta kogu puu. Lilledele järgnevat paberjas pruunid viljakapslid, mis ripuvad okste küljes kobaradena. Puu on kergesti kultiveeritav ämbris ja sobib ka bonsai pidamiseks. **Looduslik asukoht:** Aafrika wisteria on pärit subtroopilisest Lõuna-Aafrikast, kus see on praegu kaitse all ja seda ei tohi langetada. **Edukas kasvatamine:** Seemetest siseruumides kasvatamine on võimalik aastaringselt. Seemnete idanemisvõime suurendamiseks tuleks neil lasta esmalt 24 tundi toatemperatuuril vees paisuda. Seejärel asetage seemned umbes 1 cm sügavusele niiskesse potimulda umbes 5 cm kaugusele. Kata kultuurianum toidukilega, mille varustad aukudega. See kaitseb mulda kuivamise eest. Peaksite fooliumi eemaldama 2 tunniks iga kahe kuni kolme päeva järel. See takistab hallituse teket kasvupinnal. Asetage külvipott valgusküllasesse ja sooja kohta, mille temperatuur on 20–25 °C, ning hoidke istutusmuld niiskena, kuid mitte märjana. Kahe kuni viie nädala pärast ilmuvad esimesed seemikud, mida saab ümber istutada (välja torgata) veel viie kuni kaheksa nädala pärast. **Parim asukoht:** Noore taimena eelistab aafrika viinapuud poolvarjulist kohta - hiljem Aafrika kaunitarina armastab ta loomulikult lauspäikest. **Optimaalne hooldus:** Tavaline standardmuld, mis on segatud jämeda liivaga, on täiesti piisav. Aeg-ajalt tuleks lehti pritsida. Parim on ühtlane kastmine, seejuures tuleks vältida vettimist (ka rannasõidul). Oitsemise perioodil vajab puu vedelat konteineritaimetist iga kolme nädala tagant. **Talvel:** Vanemad puud taluvad väga kergeid külmakraade. Muidu ei ole Aafrika wisteria loomulikult vastupidav ja peaks ideaalis veetma talve pärast sügisest lehtede langetamist valgusküllases ja kuivas kohas temperatuuril 5–10 °C. Nüüd kasta vaid veidi, et juurepall ära ei kuivaks.



## Afrikkalainen wisteria

Bolusanthus africanus

### Subtroopilise Etelä-Afrikan upein puu

Pitkäikäinen afrikkalainen Wisteria on varmasti yksi upeimmista subtroopilisen Etelä-Afrikan kotoperäisistä puista. Koristeellinen, pieni tai keskikokoinen lehtipuun menettäen lehdet vain lyhyen aikaa keväällä. Se on yleensä monivartinen, mutta se voidaan leikata yhdeksi varreksi. Kuori on ruskeanharmaa, karkea ja halkeama. Sen siniviilet ja tuoksuvat perhoskukat kasvavat spiraalimaisesti kevästä alkukesään roikkuvilla oksilla ja voivat peittää koko puun. Kukkia seuraavat paperimaiset, ruskeat hedelmäkapselit, jotka riippuvat oksista rypäleissä. Puu on helppo viljellä ämpäriä ja soveltuu myös bonsai-säilytykseen. **Luonnollinen sijainti:** Afrikkalainen wisteria on kotoisin subtroopillisesta Etelä-Afrikasta, jossa se on nyt suojeltu, eikä sitä saa kaataa. **Onnistunut viljely:** Kasvatusta siemenistä sisätiloissa on mahdollista ympäri vuoden. Siementen itämiskyvyn lisäämiseksi niiden tulee ensin antaa turvota vedessä huoneenlämmössä 24 tuntia. Aseta sitten siemenet noin 1 cm:n syvyyteen kosteaan istutusmaahan noin 5 cm:n etäisyydelle toisistaan. Peitä viljelyastia kelmulla, johon on tehty reikiä. Tämä suojaa maaperää kuivumiselta. Poista folio 2 tunnin ajaksi kahden tai kolmen päivän välein. Tämä estää homeen muodostumisen kasvumaahan. Aseta siemenruukku valoisaan ja lämpimään paikkaan, jonka lämpötila on 20–25 °C, ja pidä istutusmaa kosteana, mutta ei märkänä. Kahden tai viiden viikon kuluttua ilmestyvät ensimmäiset taimet, jotka voidaan istuttaa (poistaa) vielä 5-8 viikon kuluttua. **Paras sijainti:** Nuorena kasvina afrikkalainen wisteria suosii puolivarjoisia paikkoja - myöhemmin afrikkalaisena kaunotarena se rakastaa luonnollisesti täyttä aurinkoa. **Optimaalinen hoito:** Normaali vakiomaa, johon on sekoitettu karkeaa hiekkaa, on täysin riittävä. Lehdet tulee ruiskuttaa aika ajoin. Tasainen kastelu on parasta, jolloin kannattaa välttää kastelua (myös vuoristoradalla). Kukinta-aikana puu tarvitsee nestemäistä säiliökasvilannoitetta kolmen viikon välein. **Talvella:** Vanhemmat puut sietävät hyvin kevyitä pakkasasteita. Muuten afrikkalainen wisteria ei tietenkään ole kestävä, ja sen tulisi mieluiten viettää talvea valoisassa, kuivassa paikassa 5–10 °C:ssa lehtien pudotuksen jälkeen. Kastele nyt vain vähän, jotta juuripallo ei kuivu.



## Glycine arbre

Bolusanthus africanus

### L'arbre le plus spectaculaire de l'Afrique du Sud subtropicale

La glycine arbre durable est sûrement l'un des plus beaux arbres indigènes de l'Afrique du Sud subtropicale. L'arbre feuillu décoratif de petite taille à taille moyenne perd ses feuilles pour une courte période en printemps. En principe, c'est un arbre à plusieurs troncs, mais il peut être taillé afin de former un tronc. L'écorce est gris brunâtre, rude, et irrégulière. Ses fleurs papilionacées bleu violet et parfumées croissent en spirale et sont ordonnées en panicle du printemps jusqu'au début d'été sur les branches et peuvent recouvrir tout l'arbre. Les fleurs suivent des capsules brunes en forme de papier qui sont suspendues des branches dans des grappes. L'arbre peut être bien maintenu en pot et est aussi adapté à la culture de bonsai. **Emplacement naturel:** La glycine arbre habite dans l'Afrique du Sud subtropicale, où il est protégé et ne peut pas être abattu. **Culture réussie:** La culture des graines à la maison est possible tout au long de l'année. Pour améliorer la faculté germinative des graines, vous devez d'abord les mettre dans de l'eau à température ambiante pendant 24 heures. Ensuite, mettez les graines dans du substrat humide à environ un centimètre de profondeur et à cinq centimètres les unes des autres. Couvrez le récipient avec une feuille transparente dans laquelle vous faites des trous. Comme ça, le terreau est protégé du dessèchement. Vous devez enlever la feuille pendant deux heures tous les deux ou trois jours. Ceci prévient la formation de moisissures dans le terreau. Mettez le récipient dans un endroit lumineux et chaud de 20° à 25° Celsius et gardez le terreau humide, mais pas mouillé. Les premiers semis apparaissent après deux à cinq semaines et peuvent être repiqués (séparés) après cinq à huit semaines de plus. **Le meilleur emplacement:** La jeune glycine arbre a besoin d'emplacements mi-ombragés, plus tard, elle aime les emplacements en plein soleil, comme c'est une beauté africaine. **Soins optimaux:** Du terreau normal, mélangé avec du sable assez grossier, est parfaitement suffisant. Vous devez asperger les feuilles de temps en temps. Un arrosage régulier est très bien, mais il faut éviter l'eau stagnante (dans la soucoupe aussi). L'arbre a besoin d'être engraisé toutes les trois semaines pendant la saison floraison avec de l'engrais liquide pour plantes en pot. **En hiver:** Les arbres plus anciens supportent les gels très légers. Sinon, la glycine arbre n'est pas du tout rustique et doit hiverner dans un endroit lumineux et sec à 5° à 10° Celsius après la chute des feuilles en automne. Arrosez-le peu mais assez pour que la motte de racines ne se dessèche pas.



## Αφρικανική γουιστέρια

Bolusanthus africanus

### Το πιο εντυπωσιακό δέντρο της υποτροπικής Νότιας Αφρικής

Η μακρόβια αφρικανική Wisteria είναι σίγουρα ένα από τα πιο εντυπωσιακά ιθαγενή δέντρα της υποτροπικής Νότιας Αφρικής. Το διακοσμητικό, μικρού έως μεσαίου μεγέθους φυλλοβόλο δέντρο χάνει τα φύλλα του μόνο για μικρό χρονικό διάστημα την άνοιξη. Συνήθως είναι πολύκλωνος αλλά μπορεί να κλαδεύεται για να σχηματιστεί ένα στέλεχος. Ο φλοιός είναι καφέ γκριζός, τραχύς και σχισμένος. Τα μπλε-μοβ και αρωματικά λουλούδια της πεταλούδας αναπτύσσονται σε σπείρες σε πανικό από την άνοιξη έως τις αρχές του καλοκαιριού στα κλαδιά που γέρνουν και μπορούν να καλύψουν ολόκληρο το δέντρο. Τα άνθη ακολουθούνται από χάρτινες, καφέ κάψουλες φρούτων που κρέμονται από τα κλαδιά σε δέσμες. Το δέντρο μπορεί εύκολα να καλλιέργηθεί σε κουβιά και είναι επίσης κατάλληλο για τη διατήρηση μπουσαί. **Φυσική τοποθεσία:** Η αφρικανική wisteria είναι εγγενής στην υποτροπική Νότια Αφρική, όπου τώρα προστατεύεται και δεν πρέπει να κοπεί. **Επιτυχημένη καλλιέργεια:** Η καλλιέργεια από σπόρους σε εσωτερικούς χώρους είναι δυνατή όλο το χρόνο. Για να αυξηθεί η βλαστική ικανότητα των σπόρων, πρέπει πρώτα να αφρεθούν να διογκωθούν σε νερό σε θερμοκρασία δωματίου για 24 ώρες. Στη συνέχεια, τοποθετήστε τους σπόρους σε βάθος περίπου 1 cm σε υγρό χώμα γλάστρας σε απόσταση περίπου 5 cm μεταξύ τους. Καλύψτε το δοχείο καλλιέργειας με μεμβράνη, την οποία ανοίγετε με τρύπες. Αυτό προστατεύει το έδαφος από το στέγνωμα. Θα πρέπει να αφαιρείτε το αλουμινοχάρτο για 2 ώρες κάθε δύο έως τρεις ημέρες. Αυτό αποτρέπει τη δημιουργία μούχλας στο αναπτυσσόμενο έδαφος. Τοποθετήστε τη γλάστρα σε ένα ελαφρύ και ζεστό μέρος με θερμοκρασία 20 έως 25° Κελσίου και διατηρήστε το χώμα της γλάστρας υγρό αλλά όχι υγρό. Μετά από δύο έως πέντε εβδομάδες, θα εμφανιστούν τα πρώτα σπορόφυτα, τα οποία μπορούν να επαναφυτευθούν (τριπηθούν) μετά από άλλες πέντε έως οκτώ εβδομάδες. **Η καλύτερη τοποθεσία:** Ως νεαρό φυτό, η αφρικανική γουιστέρια προτιμά ημισκιά μέρη - αργότερα, ως αφρικανική ομορφιά, λατρεύει φυσικά τον ήλιο. **Βέλτιστη φροντίδα:** Το κανονικό πρότυπο χώμα αναμειγμένο με λίγη χοντρή άμμο είναι απολύτως επαρκές. Θα πρέπει να ψεκάζετε τα φύλλα από καιρό σε καιρό. Ακόμη και το πότισμα είναι το καλύτερο, οπότε θα πρέπει να αποφύγετε την υπερχείλιση (επίσης στο σουβέρ). Κατά την περίοδο της ανθοφορίας, το δέντρο χρειάζεται υγρό λίπασμα φυτού δοχείου κάθε τρεις εβδομάδες. **Το χειμώνα:** Τα μεγαλύτερα δέντρα ανέχονται πολύ ελαφρούς βαθμούς παγετού. Διαφορετικά, η αφρικανική γουιστέρια φυσικά δεν είναι ανθεκτική και θα πρέπει ιδανικά να περάσει το χειμώνα σε φωτεινό, ξηρό μέρος στους 5° έως 10° Κελσίου μετά την πτώση των φύλλων το φθινόπωρο. Τώρα ποτίζουμε μόνο λίγο για να μην στεγνώσει η ρίζα.



## Wisteria na hAfraice

Bolusanthus africanus

### An crann is iontach na hAfraice Theas fothrópaiceach

Is cinnte go bhfuil Wisteria na hAfraice ar cheann de na crainn dhúchasacha is iontach san Afraic Theas fothrópaiceach. Ní chailleann an crann duillsilteach maisiúil, beag go meánmhéide ach a dhuilleoga ar feadh tréimhe ghearr san earrach. De ghnáth bíonn sé ilsiollach ach is féidir é a bhearradh chun gas amháin a dhéanamh. Tá liath dhonn an an choir, garbh agus scoilte. Fásann a bláthanna féileacán gorm-corca agus cumhra i biseanna i panicles ón earrach go dtí tús an tsamhraidh ar na brainsí drooping agus is féidir leo an crann ar fad a chlúdach. Tar éis na bláthanna tá capsúil torthaí páipéir, donn a chrochadh ó na brainsí i mbráislí. Is féidir an crann a chothú go héasca i mbucket agus tá sé oiriúnach freisin chun bonsai a choinneáil. **Suíomh nádúrtha:** Tá wisteria na hAfraice dúchasach don Afraic Theas fothrópaiceach, áit a bhfuil sé cosanta anois agus ní féidir é a leagan. **Saothrú rathúil:** Is féidir fás ó shíolta taobh istigh ar feadh na bliana. D'fhonn cumas phéacadh na síolta a mhéadú, ba cheart ligean dóibh ar dtús swelling in uisce ag teacht an tseomra ar feadh 24 uair an chloig. Ansin cuir na síolta thart ar 1 cm ar doimhneacht in ithir potaithe tais thart ar 5 cm óna chéile. Clúdaigh an soitheach cultúir le scannán cling, a sholáthraíonn tú le poill. Cosnaíonn sé seo an ithir ó thriomú amach. Ba chóir duit an scragall a bhaint ar feadh 2 uair gach dhá nó trí lá. Cuireann sé seo cosc ar mhúnla a fhoirmiú ar an ithir atá ag fás. Cuir an pota síolta in áit éadrom te ag 20 go 25 ° Celsius agus coinnigh an ithir potaithe tais ach ní fliuch. Tar éis dhá nó cúig seachtaine, beidh na chéad síológa le feiceáil, ar féidir iad a athphlandáil (pricked amach) tar éis cúig go hocht seachtaine eile. **An suíomh is fearr:** Mar phlanda óg, is fearr le wisteria na hAfraice áiteanna leath-shady - níos déanaí, mar áilleacht na hAfraice, is breá leis go nádúrtha ghrian iomlán. **Cúram is fearr is féidir:** Tá gnáth-ithir chaighdeánach measctha le gaineamh garbh breá leordhóthanach. Ba chóir duit na duilleoga a spraeáil ó am go ham. Is fearr fiú uisciú a dhéanamh, trínar chóir duit uiscedhath a sheachaint (sa choaster freisin). Le linn na tréimhe bláthanna, ní mór don chrann leasachán plandaí coimeádán leachtach gach trí seachtaine. **Sa gheimhreadh:** Glacann crainn níos sine céimeanna an-éadrom sioc. Seachas sin, ar ndóigh ní wisteria na hAfraice crua agus ba chóir go hidéalach an gheimhreadh a chaitheamh in áit gheal, thirim ag 5 ° go 10 ° Celsius tar éis na duilleoga a thit san fhómhar. Anois uisce ach beagán ionas nach mbeidh an liathróid fréimhe tirim amach.



## Afrísk vínberja

Bolusanthus africanus

### Stórbrotnasta tré subtropical Suður-Afríku

Hin langlífa afríska Wisteria er vissulega eitt af stórbrotnustu innfæddu trjánum í subtropical Suður-Afríku. Skrautlega, litla til meðalstóra lautréd missir aðeins laufin í stuttan tíma á vorin. Hann er venjulega fjölstofn en hægt er að klippa hann til að mynda einn stilk. Börkur er brúngrár, grófur og sprunginn. Blá-fjólublá og ilmandi fiðrildablóm hennar vaxa í spirólum í röndum frá vori til snemma sumars á lúkkandi greinum og geta þekja allt tréd. Á eftir blómunum koma pappírskenn, brún ávaxtahylki sem hanga í klösum frá greinunum. Tréd er auðvelt að rækta í fötu og hentar einnig vel til að halda bonsai. **Náttúruleg staðsetning:** Afrísk vínberja er upprunnin í subtropical Suður-Afríku, þar sem hún er nú vernduð og má ekki fella hana. **Árangursrík ræktun:** Ræktun úr fræjum innandyrta er mögulegt allt árið um kring. Til að auka spirunargetu fræanna ætti fyrst að leyfa þeim að bólgna í vatni við stofuhita í 24 klukkustundir. Settu síðan fræin um 1 cm djúpt í rakan pottjarð með um 5 cm millibili. Hyljið ræktunarilátið með matarfilmu, sem þú útvegar með götum. Þetta verndar jarðveginn gegn þurrkun. Þú ættir að fjarlægja álpappírinn í 2 klukkustundir á tveggja til þriggja daga fresti. Þetta kemur í veg fyrir að mygla myndist á vaxandi jarðvegi. Settu fræpottinn á léttan og heitan stað með 20 til 25 ° Celsius og haltu pottjarðveginum rökum en ekki blautum. Eftir tvær til fimm vikur birtast fyrstu plönturnar sem hægt er að stinga út aftur eftir fimm til átta vikur í viðbót. **Besta staðsetningin:** Sem ung planta kys afrísk wisteria frekar hálfskyggða staði - síðar, sem afrísk fegurð, elskar hún náttúrulega fulla sól. **Besta umönnun:** Venjulegur staðall jarðvegur blandaður með grófum sandi er fullkomlega fullnægjandi. Þú ættir að úða laufin af og til. Jafnvel vökva er best, þar sem þú ættir að forðast vatnsrensli (einnig í coaster). Á blómstrandi tímabilinu þarf tréd fljótt gámaplöntuáburð á þriggja vikna fresti. **Á veturna:** Eldri tré þola mjög lítið frost. Annars er afrísk vínberja að sjálfsögðu ekki harðger og ætti helst að eyða veturninn á björtum, þurrum stað við 5 ° til 10 ° Celsius eftir að laufin hafa verið felld á haustin. Vökvaðu nú aðeins svo að rótarúlun þorni ekki.



## Wisteria africana

Bolusanthus africanus

### L'albero più spettacolare del Sudafrica subtropicale

La longeva Wisteria africana è sicuramente una delle piante endemiche più spettacolari del Sudafrica subtropicale. Questo albero caducifoglie molto decorativo, che può andare dalle piccole alle medie dimensioni, perde il suo fogliame solo per un breve periodo in primavera. Normalmente è a fusto multiplo, ma può essere potato per formare un fusto singolo. La corteccia è grigio-marrone, ruvida e frastagliata. I fiori a farfalla di colore blu-lilla e dal profumo inebriante crescono disposte a spirale in infiorescenze, che decorano i rami pendenti dall'inizio della primavera alla prima estate e arrivano a coprire tutta la pianta. Ai fiori seguono i baccelli marroni di aspetto che ricorda la carta, che pendono dai rami in grappoli. L'albero si lascia coltivare bene in vaso ed è adatto anche alla coltivazione come bonsai. **Posizione naturale:** La Wisteria africana è nativa del Sudafrica subtropicale, dove è divenuta specie protetta e non può essere abbattuta. **Coltivazione riuscita:** La coltivazione da semi in casa è possibile durante tutto l'anno. Per aumentare la germinabilità dei semi, lasciateli immersi per 24 ore in acqua a temperatura ambiente perché si gonfino. Poi piantateli a circa cinque centimetri di profondità nella terra di coltivo umida. Coprite il recipiente di coltivazione con pellicola trasparente sulla quale praticate dei fori, in questo modo la terra eviterà di seccarsi. Ogni due o tre giorni rimuovete la pellicola per 2 ore, per prevenire la formazione di muffe sulla terra. Collocate il recipiente in un luogo luminoso e caldo, a una temperatura fra 20° e 25° C e mantenete la terra umida, ma non bagnata. Le prime piantine compariranno da due a cinque settimane dopo, che potrete trapiantare (rinvasare) dopo altre cinque - otto settimane. **La posizione migliore:** Come pianta giovane il Glicine africano predilige una collocazione a mezz'ombra, in seguito questa bellezza africana avrà naturalmente bisogno del pieno sole. **Cura ottimale:** E' più che sufficiente miscelare la normale miscela di terra con un po' di sabbia grezza. Spruzzate di tanto in tanto le foglie e innaffiate la pianta in maniera adeguata, evitando i ristagni idrici (anche nel sottovaso). Durante la fioritura l'albero ha bisogno di fertilizzante liquido per piante da vaso ogni tre settimane. **In inverno:** Gli alberi più adulti tollerano le gelate molto leggere, ma in generale il glicine africano non è ovviamente una pianta invernale, dopo la perdita delle foglie dovrebbe soggiornare in un luogo luminoso e asciutto fra i 5° e i 10° C. In questo periodo innaffiate di meno, per non far seccare il pane di radici.



## Afrička glicinija

Bolusanthus africanus

### Najspektakularnije stablo supropske Južne Afrike

Dugovječna afrička glicinija zasigurno je jedno od najspektakularnijih domaćih stabala supropske Južne Afrike. Dekorativno, manje do srednje veliko listopadno drvo samo u proljeće nakratko opada lišće. Obično ima više stabljika, ali se može orezati tako da formira jednu stabljiku. Kora je smeđesiva, hrapava i ispucala. Njegovi plavoljubičasti i mirisni leptirasti cvjetovi rastu u spiralama u metlicama od proljeća do ranog ljeta na opuštenim granama i mogu prekriti cijelo stablo. Cvjetovi su praćeni papirnatim, smeđim plodovima koji vise s grana u grozdovima. Stablo se lako može uzgajati u kanti, a pogodno je i za držanje bonsaija. **Zemlja porijekla:** Afrička glicinija potječe iz supropske Južne Afrike, gdje je sada zaštićena i ne smije se sjeći. **Uspješan uzgoj:** Uzgoj iz sjemena u zatvorenom prostoru moguće je tijekom cijele godine. Kako bi se povećala sposobnost klijavosti sjemena, prvo ih treba ostaviti da bubre u vodi na sobnoj temperaturi 24 sata. Zatim stavite sjeme oko 1 cm duboko u vlažnu zemlju za posude na udaljenosti od oko 5 cm. Posudu s kulturom prekritje prozornom folijom koju ste opremili rupama. To štiti tlo od isušivanja. Svaka dva do tri dana skinite foliju na 2 sata. Time se sprječava stvaranje plijesni na tlu za uzgoj. Stavite posudu za sjeme na svijetlo i toplo mjesto s 20 do 25° Celzija i održavajte tlo za saksije vlažnim, ali ne mokrim. Nakon dva do pet tjedana pojavit će se prve sadnice koje se nakon još pet do osam tjedana mogu presaditi (pikirati). **Najbolja lokacija:** Kao mlada biljka, afrička glicinija voli polusjenovita mjesta - kasnije, kao afrička ljepotica, prirodno voli puno sunca. **Optimalna njega:** Normalno standardno tlo pomiješano s malo grubog pijeska savršeno je prikladno. S vremena na vrijeme treba prskati lišće. Najbolje je ravnomjerno zalijevanje, pri čemu treba izbjegavati nakupljanje vode (također u podmetaču). Tijekom razdoblja cvatnje stablo treba tekuće gnojivo za biljke svaka tri tjedna. **U zimi:** Starija stabla podnose vrlo lagane stupnjeve mraza. Inače, afrička glicinija naravno nije otporna i idealno bi trebalo prezimiti na svijetlom, suhom mjestu na 5° do 10° Celzija nakon što u jesen opadne lišće. Sada zalijevajte samo malo kako se korijenova kugla ne bi osušila.



## Āfrikas visterija

Bolusanthus africanus

### Iespaidīgākais subtropu Dienvidāfrikas koks

Ilgmūžīgā Āfrikas Visterija noteikti ir viens no iespaidīgākajiem subtropu Dienvidāfrikas vietējiem kokiem. Dekoratīvais, mazais un vidēja auguma lapu koks pavasarī tikai uz īsu brīdi zaudē lapas. Parasti tam ir vairāki stublāji, bet to var apgriezt, veidojot vienu kātu. Miza ir brūngani pelēka, raupja un plaisaina. Tās zili purpursarkanie un smaržīgie tauriņi ziedi aug spirālveida formā no pavasara līdz vasaras sākumam uz nokarenajiem zariem un var aptvert visu koku. Ziediem seko papīrveida, brūnas augļu kapsulas, kas karājas no zariem puduros. Koku var viegli kultivēt spinī, un tas ir piemērots arī pundurkociņa turēšanai. **Dabiska vieta:** Āfrikas visterijas dzimtene ir subtropu Dienvidāfrika, kur tā tagad ir aizsargāta un to nedrīkst nocirst. **Veiksmīga audzēšana:** Audzēšana no sēklām telpās ir iespējama visu gadu. Lai palielinātu sēklu dīgtspēju, tām vispirms jālauj 24 stundas uzbriest ūdenī istabas temperatūrā. Pēc tam ievietojiet sēklas apmēram 1 cm dziļi mitrā augsnē apmēram 5 cm attālumā viens no otra. Nosedziet kultivēšanas trauku ar pārtikas plēvi, kuru nodrošina ar caurumiem. Tas pasargā augsni no izžūšanas. Jums vajadzētu noņemt foliju 2 stundas ik pēc divām līdz trim dienām. Tas novērš pelējuma veidošanos augošajā augsnē. Novietojiet sēklu podu gaišā un siltā vietā ar temperatūru 20 līdz 25 °C un turiet augsni mitru, bet ne mitru. Pēc divām līdz piecām nedēļām parādīsies pirmie stādi, kurus var pārstādīt (izdurt) vēl pēc piecām līdz astoņām nedēļām. **Labākā atrašanās vieta:** Kā jauns augs Āfrikas visterija dod priekšroku daļēji ēnainām vietām - vēlāk, kā Āfrikas skaistule, tā dabiski mil pilnu sauli. **Optimāla aprūpe:** Parastā standarta augsne, kas sajaukta ar rupjām smiltīm, ir pilnīgi piemērota. Laiku pa laikam vajadzētu apsmidzināt lapas. Vislabāk ir vienmērīga laistīšana, tādēļ jāizvairās no aizsērēšanas (arī paliktņi). Ziedēšanas periodā kokam ik pēc trim nedēļām nepieciešams šķidrums konteineru mēslojums. **Ziemā:** Vecāki koki pacieš ļoti vieglas sals. Citādi Āfrikas visterija, protams, nav izturīga, un ideālā gadījumā tai vajadzētu ziemu pavadīt gaišā, sausā vietā 5–10 °C temperatūrā pēc lapu nokrišanas rudenī. Tagad laistiet tikai nelielu daudzumu, lai sakņu kamols neizžūtu.



## Afrikos visterija

Bolusanthus africanus

### Ispūdingiausias subtropinēs Pietų Afrikos medis

Ilgamžē afrikānē visterija tikrai yra vienas iespūdingiausių vietinių subtropinēs Pietų Afrikos medžių. Dekoratyvus, mažas ir vidutinio stambumo lapuočius medis tik pavasarį trumpam numeta lapus. Paprastai jis yra daugiastiebis, tačiau jį galima genėti ir suformuoti vieną stiebą. Žievė rusvai pilka, šiurkšti ir įtrūkusi. Jo melsvai violetiniai ir kvapnūs drugelių žiedai auga spirālės pavidalu, nuo pavasario iki vasaros pradžios ant nusvirusių šakų ir gali uždegti visą medį. Po žiedų yra popierinės, rudos vaisių kapsulės, kurios kabo ant šakų kekes. Medis gali būti lengvai auginamas kibire, taip pat tinka bonsui laikyti. **Natūrali vieta:** Afrikos visterijos giminė yra subtropinėje Pietų Afrikoje, kur dabar ji saugoma ir negali būti kertama. **Sėkmingas auginimas:** Auginti iš sėklų palikose galima išties metus. Norint padidinti sėklų daigumą, pirmiausia reikia leisti jas 24 valandas išbrinkti kambario temperatūros vandenyje. Tada sėklas suberkite maždaug 1 cm gylyje į drėgną vazoninę žemę maždaug 5 cm atstumu vienas nuo kito. Kultūros indą uždenkite maistine plėvele, kurioje yra skylės. Tai apsaugo dirvą nuo išdžiūvimo. Kas dvi ar tris dienas 2 valandas nuimkite foliją. Tai neleids augančioje dirvoje susidaryti pelėsiui. Sėklų vazoną pastatykite šviesioje ir šiltoje vietoje, kurios temperatūra yra 20–25 °C, o vazono žemė turi būti drėgna, bet ne šlapia. Po dviejų–penkių savaičių pasirodys pirmieji daigai, kuriuos galima persodinti (išsikuoti) dar po penkių–aštuonių savaičių. **Geriausia vieta:** Kaip jaunas augalas, afrikinė visterija mėgsta pusiau pavėsingas vietas – vėliau, kaip Afrikos gražuolė, natūraliai mėgsta pilną saulę. **Optimali priežiūra:** Įprasto standartinio dirvožemio, sumaišyto su trupučiu rupaus smėlio, visiškai pakanka. Kartkartėmis reikia purkšti lapus. Geriausias yra tolygus laistymas, todėl reikia vengti vandens užmirkimo (taip pat ir padėkliuose). Žydėjimo laikotarpiu medžiui kas tris savaites reikia skystų konteinerinių augalų trąšų. **Ziemą:** Senesni medžiai pakenčia labai silpną šalčio laipsnį. Priešingu atveju, afrikinė visterija, žinoma, nėra atspari ir idealiu atveju turėtų žiemoti šviesioje, sausoje vietoje 5–10 °C temperatūroje, rudenį nukritus lapus. Dabar laistykite tik šiek tiek, kad šaknų gumulėlis neišdžiūtų.



## Wisteria Afrikana

Bolusanthus africanus

### L-aktar sigra spetakolari tal-Afrika t'Isfel subtropikali

Il-Wisteria Afrikana ta 'hajja twila hija ċertament waħda mis-sigār indiġeni l-aktar spetakolari tal-Afrika t'Isfel subtropikali. Is-sigra dekorattiva, ta 'daqz żghir u medju, tiffel il-weraq tagħha biss għal żmien qasir fir-rebbieġha. Normalment ikun b'ħafna zkuk iżda jista 'jinqata' biex jiffirma zokk wieħed. Il-qoxra hija griża kannella, mhux maħduma u maqsuma. Il-fjuri tal-farfett blu-vjola u fragranti tagħha jikbru fi spirali f'panikuli mir-rebbieġha sal-bidu tas-sajf fuq il-fergħat imdendlin u jistgħu jkopru s-sigra kollha. Il-fjuri huma segwiti minn kapsuli tal-frott tal-karta u kannella li jiddendlu mill-fergħat fi gruppi. Is-sigra tista 'tigi kkultivata faċilment f'barmil u hija wkoll adattata biex iżżomm il-bonsai. **Post naturali:** Il-wisteria Afrikana hija indiġena għall-Afrika t'Isfel subtropikali, fejn issa hija protetta u m'għandhiex titnaqqas. **Kultivazzjoni b'suċċess:** It-tkabbir miż-żrieragħ għewwa huwa possibbli s-sena kollha. Sabiex tizdied il-kapaċità tal-ġerminazzjoni taż-żrieragħ, l-ewwel għandhom jithallew jintefhu fil-ilma f'temperatura tal-kamra għal 24 siegħa. Imbagħad poġġi ż-żerriegħa madwar 1 cm fond f'ħamrija tal-qsari niedja madwar 5 cm 'il bogħod minn xulxin. Għatti l-bastiment tal-kultura b'cling film, li inti tipprovdi b'toqob. Dan jiproteġi l-ħamrija milli tinxef. Għandek tneħħi l-fojl għal sagħtejn kull jumejn jew tlett ijiem. Dan jipprevjeni l-iffurmar tal-moffa fuq il-ħamrija li qed tikber. Poġġi l-borma taż-żerriegħa f'post hafif u shun b'20 sa 25 ° Celsius u zomm il-ħamrija tal-qsari niedja iżda mhux imxarrba. Wara ġimagħtejn sa ħames ġimghat, se jidhru l-ewwel nebbieta, li jistgħu jitpoġġew mill-ġdid (minnqux) wara ħames sa tmien ġimghat oħra. **L-aħjar post:** Bħala pjanta żghira, il-wisteria Afrikana tippreferi postijiet semi-dellija - aktar tard, bħala sbuħija Afrikana, naturalment thobb ix-xemx shiħa. **Kura ottimali:** Ĥamrija standard normali mħallta ma 'xi ramel oħxon hija perfettament adegwata. Għandek roxx il-weraq minn żmien għal żmien. Anke tisqija hija l-aħjar, li biha għandek tevita l-ilma (ukoll fil-coaster). Matul il-perjodu tal-fjoritura, is-sigra teħtieġ fertilizzant tal-pjanti tal-kontenitur likwidu kull tliet ġimghat. **Fix-xitwa:** Sigār anzjani jittolleraw gradi ħfief hafna ta 'għata. Inkella, il-wisteria Afrikana naturalment mhix rezistenti u idealment għandha tqatta 'x-xitwa f'post qawwi u niexef f'5 ° sa 10 ° Celsius wara li l-weraq ikunu waqgħu fil-ħarifa. Issa ilma ftit biss sabiex il-boċċa tal-għerūq ma tinxef.



## Afrikaanse Blauwregen

Bolusanthus africanus

### De meest spectaculaire boom in subtropisch Zuid-Afrika

De langlevende Afrikaanse blauwregen is zeker een van de meest spectaculaire inheemse bomen van subtropisch Zuid-Afrika. De decoratieve, kleine tot middelgrote bladverliezende boom verliest in het voorjaar slechts korte tijd zijn blad. Het is meestal meerstammig, maar kan worden gesnoeid om een stengel te vormen. De bast is bruinachtig grijs, ruw en gespleten. De blauwpaars gekleurde en geurige vlinderbloemen groeien van de lente tot de vroege zomer in een spiraalvormige opstelling in pluimen op de hangende takken en kunnen de hele boom bedekken. De bloemen worden gevolgd door papierachtige, bruine fruitcapsules die in trossen aan de takken hangen. De boom kan goed in een kuip gekweekt worden en is ook geschikt voor het houden van bonsai. **Natuurlijke locatie:** De Afrikaanse blauwregen komt oorspronkelijk uit het subtropische Zuid-Afrika, waar hij nu beschermd is en niet kan worden gekapt. **Succesvolle teelt:** Binnen kweken uit zaden is het hele jaar mogelijk. Om de kiemkracht van de zaden te vergroten, moeten ze eerst 24 uur in water op kamertemperatuur laten weken. Plaats de zaden vervolgens ongeveer 2,5 cm diep in vochtige potgrond op een afstand van ongeveer 5 centimeter. Dek de kweekbak af met vershoudfolie, die u van gaten heeft voorzien. Dit beschermt de aarde tegen uitdroging. Om de twee tot drie dagen moet u de film gedurende 2 uur verwijderen. Dit voorkomt schimmelvorming op de teeltgrond. Zet de kweekbak op een lichte en warme plaats met 20 à 25 ° Celsius en houd de kweekgrond vochtig, maar niet nat. Na twee tot vijf weken verschijnen de eerste zaailingen, die na nog eens vijf tot acht weken kunnen worden verpot (uitgeprikt). **De beste locatie:** Als jonge plant geeft de Afrikaanse blauwregen de voorkeur aan gedeeltelijk beschaduwde plaatsen - later, als Afrikaanse schoonheid, houdt ze van nature van volle zon. **Optimale verzorging:** Normale eenheidsgrond gemengd met wat grof zand is voldoende. U moet de bladeren af en toe besproeien. Zelfs water geven is het beste, waarbij je wateroverlast (ook in de onderzetter) moet vermijden. Tijdens de bloeiperiode heeft de boom elke drie weken vloeibare potplantenmest nodig. **In de winter:** Oudere bomen verdragen zeer lichte vorst. Anders is de Afrikaanse blauwregen natuurlijk niet winterhard en kan hij het beste overwinteren op een heldere, droge plaats bij 5 ° tot 10 ° Celsius nadat de bladeren in de herfst zijn afgeworpen. Geef nu een klein beetje water zodat de kluit niet uitdroogt.



## Afrikansk blåregn

Bolusanthus africanus

### Det mest spektakulære treet i det subtropiske Sør-Afrika

Den langlivede afrikanske Wisteria er absolutt et av de mest spektakulære innfødte trærne i det subtropiske Sør-Afrika. Det dekorative, små til mellomstore løvtreet mister bare bladene en kort stund om våren. Den er vanligvis flerstammet, men kan beskjæres for å danne én stilk. Barken er brungrå, grov og sprukket. Dens blåilla og velduftende sommerfuglblomster vokser i spiraler i panikk fra våren til forsommeren på de hengende grenene og kan dekke hele treet. Blomstene etterfølges av papiraktige, brune fruktkapsler som henger fra grenene i klaser. Treet kan enkelt dyrkes i bøtte og egner seg også til å holde bonsai. **Naturlig beliggenhet:** Den afrikanske blåregn er hjemmehørende i det subtropiske Sør-Afrika, hvor den nå er fredet og ikke må felles. **Vellykket dyrking:** Å dyrke fra frø innendørs er mulig hele året. For å øke spireevnen til frøene bør de først få svelle i vann ved romtemperatur i 24 timer. Legg så frøene ca. 1 cm dype i fuktig pottejord ca. 5 cm fra hverandre. Dekk kulturkaret med matfilm, som du forsyner med hull. Dette beskytter jorda mot å tørke ut. Du bør fjerne folien i 2 timer annenhver til tredje dag. Dette forhindrer at det dannes mugg på den voksende jorda. Plasser frøpotten på et lett og varmt sted med 20 til 25° Celsius og hold pottejorda fuktig, men ikke våt. Etter to til fem uker vil de første frøplantene dukke opp, som kan ompottes (prikkes ut) etter ytterligere fem til åtte uker. **Den beste beliggenheten:** Som en ung plante foretrekker den afrikanske blåregn halvskyggefulle steder - senere, som en afrikansk skjønnet, elsker den naturlig full sol. **Optimal omsorg:** Vanlig standardjord blandet med litt grov sand er helt tilstrekkelig. Du bør spraye bladene fra tid til annen. Jevn vanning er best, hvorved du bør unngå vannlogging (også i dalbanen). I løpet av blomstringsperioden trenger treet flytende beholderplantegjødsel hver tredje uke. **Om vinteren:** Eldre trær tåler svært lette frostgrader. Ellers er den afrikanske blåregn selvfølgelig ikke hardfør og bør ideelt sett tilbringe vinteren på et lyst, tørt sted ved 5° til 10° Celsius etter at bladene har blitt sluppet om høsten. Vann nå bare litt slik at rotklumpen ikke tørker ut.



## Glicynia Afrykańska

Bolusanthus africanus

### Najbardziej spektakularne drzewo w subtropikalnej Afryce Południowej

Trwale afrykańskie drzewo glicynii jest rzeczywiście jednym z najbardziej spektakularnych rodzimych drzew subtropikalnej Afryki Południowej. Małe lub średniej wielkości ozdobne drzewo liściaste wiosną rzuca liście tylko na krótki czas. Zwykle rośnie wielopniowo, ale można go przycinać, aby zbudować tylko jedną łodygę. Kora ma brązowo-szary kolor i jest szorstka i nierówna. Niebiesko-fioletowe i aromatyczne kwiaty motyla afrykańskiego drzewa glicynia, które rosną spiralnie w wiechy na zwisających gałęziach, mogą czasami pokrywać całe drzewo od wiosny do wczesnego lata. Po kwitnieniu wytwarza papierowe brązowe kapsułki owocowe, które zwisają z gałęzi w pęczkach. Drzewo nadaje się do uprawy w doniczkach, jak również do uprawy jako roślina bonsai. **Naturalne położenie:** Naturalnym siedliskiem afrykańskiego drzewa glicynia jest subtropikalna Republika Południowej Afryki, gdzie jest nawet dziś chroniona i nie może być ścięta. **Udana uprawa:** Rozmnażanie nasion w pomieszczeniach jest możliwe przez cały rok. Aby zwiększyć zdolność kiełkowania, należy początkowo przechowywać nasiona przez około 24 godziny w misce z letnią wodą do gruntowania. Następnie posadź nasiona w odległości około 5 cm od siebie i na głębokości 1 cm w wilgotnym kompoście doniczkowym i przykryj pojemnik na nasiona przezroczystą folią, aby zapobiec wysychaniu ziemi. Nie zapomnij zrobić dziur w przezroczystej folii i zdejmuj ją co drugi lub trzeci dzień na około 2 godziny. W ten sposób unikniesz tworzenia się pleśni na kompoście doniczkowym. Umieść pojemnik na nasiona w miejscu jasnym i ciepłym o temperaturze od 20 ° C do 25 ° Celsjusza i utrzyjmyj ziemię wilgotną, ale nie mokrą. Zwykle zajmuje to od dwóch do pięciu tygodni, zanim sadzonki wyrosną. Kolejne pięć do ośmiu tygodni później możesz nakłuć i posadzić kielki. **Najlepsza lokalizacja:** Młodsze rośliny preferują miejsce w półcieniu, podczas gdy dojrzałe drzewa, jako afrykańskie piękności, chcą być trzymane w pełnym nasłonecznieniu. **Optymalna pielęgnacja:** Do uprawy odpowiednia byłaby zwykła ziemia doniczkowa zmieszana z grubym piaskiem. Podlewaj roślinę konsekwentnie, ale unikaj podlewania, na przykład na spodku. Najlepiej od czasu do czasu spryskać liście wodą z niedoborem wapna. W okresie kwitnienia drzewo potrzebuje co trzy tygodnie płynnego nawozu dla roślin doniczkowych. **W zimę:** Dojrzałe drzewa tolerują lekkie przymrozki - w przeciwnym razie afrykańskie drzewo glicynia nie jest mrozooporne i powinno być trzymane w pomieszczeniach zamkniętych po opadnięciu liści jesienią. Najlepiej hibernuje w jasnym i suchym miejscu o temperaturze od 5 ° do 10 ° Celsjusza. Podlewaj roślinę tylko konsekwentnie, aby zakrzepłe korzenie nie wyschły.



## Glicínias africanas

Bolusanthus africanus

### A árvore mais espetacular da África do Sul subtropical

A glicínia africana de vida longa é certamente uma das árvores nativas mais espetaculares da África do Sul subtropical. A árvore decorativa de folha caduca de pequeno a médio porte só perde suas folhas por um curto período de tempo na primavera. Geralmente tem vários caules, mas pode ser podado para formar um caule. A casca é cinza acastanhada, áspera e fissurada. Suas flores de borboleta azul-púrpura e perfumadas crescem em espirais em panículas da primavera ao início do verão nos galhos caídos e podem cobrir toda a árvore. As flores são seguidas por cápsulas de frutas marrons e parecidas com papel que pendem dos galhos em cachos. A árvore pode ser facilmente cultivada em um balde e também é adequada para manter bonsai. **Localização natural:** A glicínia africana é nativa da África do Sul subtropical, onde agora está protegida e não deve ser derrubada. **Cultivo bem sucedido:** Cultivar a partir de sementes dentro de casa é possível durante todo o ano. Para aumentar a capacidade de germinação das sementes, elas devem primeiro inchar em água à temperatura ambiente por 24 horas. Em seguida, coloque as sementes a cerca de 1 cm de profundidade em um vaso de solo úmido com cerca de 5 cm de distância. Cubra o recipiente de cultura com filme plástico, que você fornece com furos. Isso protege o solo de secar. Você deve remover o papel alumínio por 2 horas a cada dois ou três dias. Isso evita a formação de mofo no solo em crescimento. Coloque o vaso de sementes em um local claro e quente com 20 a 25 ° Celsius e mantenha o solo do vaso úmido, mas não molhado. Após duas a cinco semanas, aparecerão as primeiras mudas, que podem ser replantadas (repicadas) após outras cinco a oito semanas. **A melhor localização:** Como uma planta jovem, a glicínia africana prefere lugares semi-sombreados - mais tarde, como uma beleza africana, ela naturalmente adora sol pleno. **Cuidado ideal:** O solo padrão normal misturado com um pouco de areia grossa é perfeitamente adequado. Você deve pulverizar as folhas de vez em quando. Mesmo a rega é melhor, pelo que deve evitar o alagamento (também no porta-copos). Durante o período de floração, a árvore precisa de fertilizante líquido para plantas a cada três semanas. **No inverno:** As árvores mais velhas toleram graus muito leves de geada. Caso contrário, a glicínia africana obviamente não é resistente e, idealmente, deve passar o inverno em um local claro e seco entre 5° e 10° Celsius depois que as folhas caírem no outono. Agora regue apenas um pouco para que a raiz não seque.



## Wisteria Africană

Bolusanthus africanus

### Cel mai spectaculos copac din Africa de Sud subtropicală

Glicina africană de lungă durată este cu siguranță unul dintre cei mai spectaculoși arbori nativi din Africa de Sud subtropicală. Arborele de foioase, de dimensiuni mici și mijlocii, își pierde frunzele doar pentru o scurtă perioadă de timp în primăvară. De obicei este cu mai multe tulpini, dar poate fi tăiat pentru a forma o tulpină. Coaja este cenușie maroniu, aspră și fisurată. Florile sale de fluture de culoare albastru-violet și parfumate cresc într-un aranjament spiralat în panicule de la primăvară până la începutul verii pe ramurile căzute și pot acoperi întregul copac. Florile sunt urmate de capsule de fructe maro, asemănătoare hârtiei, care atârnă de ramuri în ciocchini. Arborele poate fi cultivat bine într-o cadă și este, de asemenea, potrivit pentru păstrarea bonsaiilor. **Locație naturală:** Wisteria africană este originară din Africa de Sud subtropicală, unde este acum protejată și nu poate fi doborâtă. **Cultivare de succes:** Cultivarea din semințe în interior este posibilă pe tot parcursul anului. Pentru a crește capacitatea de germinare a semințelor, acestea trebuie mai întâi lăstate să se înmoaie în apă la temperatura camerei timp de 24 de ore. Apoi așezați semințele cu o adâncime de aproximativ un centimetru în sol umed de ghiveci la o distanță de aproximativ 5 centimetri. Acoperiți vasul de cultivare cu folie alimentară, pe care ați prevăzută-o cu găuri. Acest lucru protejează pământul de uscare. La fiecare două până la trei zile ar trebui să îndepărtați filmul timp de 2 ore. Acest lucru previne formarea mucegauiului pe solul de cultivare. Așezați vasul de cultivare într-un loc luminos și cald, cu 20-25 ° Celsius și mențineți solul de cultivare umed, dar nu umed. După două până la cinci săptămâni, apar primele răsaduri, care pot fi replantate (smulguete) după alte cinci până la opt săptămâni. **Cea mai bună locație:** Fiind o plantă tânără, wisteria africană preferă locurile parțial umbrite - mai târziu, ca o frumusețe africană, iubește în mod natural locațiile pline de soare. **Îngrijire optimă:** Solul normal amestecat cu puțin nisip grosier este perfect adecvat. Ar trebui să pulverizați frunzele din când în când. Chiar și udarea este cea mai bună, prin care ar trebui să evitați înmuirea (de asemenea, în coaster). În perioada de înflorire, arborele are nevoie de îngrășăminte lichide pentru plante în ghivece la fiecare trei săptămâni. **În iarnă:** Copacii mai în vârstă tolerează grade foarte ușoare de îngheț. În caz contrar, wisteria africană nu este bineînțeles rezistentă și ar trebui să یرنےze cel mai bine într-un loc luminos și uscat la 5 ° până la 10 ° Celsius după ce frunzele au fost vărsate în toamnă. Acum udați doar puțin, astfel încât rădăcina să nu se usuce.



## Afrikansk Blåregn

Bolusanthus africanus

### Det mest spektakulära trädet i subtropiska Sydafrika

Den långlivade afrikanska blåregnen är verkligen ett av de mest spektakulära inhemskna träden i det subtropiska Sydafrika. Det dekorativa, små till medelstora lövträdet tappar bara löven en kort tid på våren. Det är vanligtvis flera stammar, men kan beskåras för att bilda en stam. Barken är brungrå, grov och sprickig. Dess blå-lila-färgade och doftande fjärlsblom växer spiralformat i panik från vår till tidig sommar på de hängande grenarna och kan täcka hela trädet. Blommorna följs av pappersliknande, bruna fruktkapslar som hänger från grenarna i buntar. Trädet kan odlas bra i ett badkar och är också lämpligt för att hålla bonsai. **Naturligt läge:** Den afrikanska blåregnen är infödd i det subtropiska Sydafrika, där den nu är skyddad och inte kan huggas. **Framgångsrik odling:** Att odla från frön inomhus är möjligt året runt. För att öka fröns spiringskapacitet, bör de först få blöta i vatten vid rumstemperatur i 24 timmar. Placera sedan fröna ungefär en tum djupt i fuktig krukväxt på ett avstånd av cirka 5 centimeter. Täck odlingskärlet med plastfolie, som du har försett med hål. Detta skyddar jorden från att torka ut. Varannan till var tredje dag ska du ta bort filmen i två timmar. Detta förhindrar att mögel bildas på odlingsjorden. Placera odlingskärlet på en ljus och varm plats med 20 till 25 ° Celsius och håll odlingsjorden fuktig men inte våt. Efter två till fem veckor dyker de första plantorna upp, som kan planteras (stickas ut) efter ytterligare fem till åtta veckor. **Den bästa platsen:** Som en ung växt föredrar den afrikanska blåregnen delvis skuggade platser - senare, som en afrikansk skönhets, älskar den naturligtvis full solplatser. **Optimal vård:** Normal enhetsjord blandad med lite grov sand är helt tillräcklig. Du bör spraya bladen då och då. Även vattning är bäst, varigenom du bör undvika vattenloggning (även i dalbana). Under blomningsperioden behöver trädet flytande krukväxtgödsel var tredje vecka. **På vintern:** Äldre träd tolererar mycket lätta grader av frost. Annars är den afrikanska blåregnen naturligtvis inte hård och bör bäst övervintra på en lätt, torr plats vid 5 ° till 10 ° C efter att bladen har kastats på hösten. Vattna nu bara lite så att rotkulan inte torkar ut.



## Africká vistéria

Bolusanthus africanus

### Najpozoruhodnejší strom subtropické Južnej Afriky

Vistéria africká s dlhou životnosťou je určite jedným z najpozoruhodnejších pôvodných stromov subtropické Južnej Afriky. Ozdobný, malý až stredne veľký opadávy strom na jar len krátkodobu stráca listy. Zvyčajne je viacstopkový, ale môže byť orezaný tak, aby vytvoril jednu stonku. Kôra je hnedosivá, drsná a rozpukaná. Jeho modrofialové a voňavé motýľové kvety rastú v špirálach v metlinách od jari do začiatku leta na ovisnutých konároch a môžu pokryť celý strom. Po kvetoch nasledujú papierové, hnedé plodové tobolky, ktoré visia z konárov v strapcoch. Strom sa dá ľahko pestovať vo vedre a je vhodný aj na chov bonsajov. **Prirodzená poloha:** Vistéria africká pochádza zo subtropické Južnej Afriky, kde je teraz chránená a nesmie sa rúbať. **Úspešná kultivácia:** Pestovanie zo semien v interiéri je možné po celý rok. Aby sa zvýšila klíčivosť semien, mali by sa nechať najskôr 24 hodín napučať vo vode pri izbovej teplote. Potom semená umiestnite asi 1 cm hlboko do vlhkej zeminy vo vzdialenosti asi 5 cm od seba. Kultivačnú nádobu prikryte potravinovou fóliou, ktorú opatrite otvormi. To chráni pôdu pred vysychaním. Fóliu by ste mali odstraňovať na 2 hodiny každé dva až tri dni. To zabraňuje tvorbe plesní na rastúcej pôde. Črepník umiestnite na svetlé a teplé miesto s teplotou 20 až 25 ° C a udržiajte pôdu v črepníku vlhkú, ale nie mokrú. Po dvoch až piatich týždňoch sa objavia prvé sadenice, ktoré možno po ďalších piatich až ôsmich týždňoch presádzať (vypichovať). **Najlepšie umiestnenie:** Vistéria africká ako mladá rastlina uprednostňuje polotienisté miesta - neskôr ako africká kráska prirodzene miluje plné slnko. **Optimálna starostlivosť:** Bežná štandardná pôda zmiešaná s trochu hrubého piesku je úplne postačujúca. Z času na čas by ste mali listy postriekať. Najlepšie je rovnomerné zalievanie, pričom by ste sa mali vyhýbať podmáčaní (aj na tákce). Počas obdobia kvitnutia potrebuje strom každé tri týždne tekutú hnojivo na kontaktné rastliny. **V zime:** Staršie stromy znášajú veľmi slabé mrazy. Inak africká vistéria samozrejme nie je mrazuvzdorná a po opadaní listov na jeseň by mala ideálne prezimovať na svetlom a suchom mieste pri teplote 5° až 10° Celzia. Teraz zalievajte len trochu, aby koreňový bal nevyschol.



## Afriška glicinija

Bolusanthus africanus

### Najbolj spektakularno drevo subtropske Južne Afrike

Dolgoživeča afriška glicinija je zagotovo eno najbolj spektakularnih avtohtonih dreves subtropske Južne Afrike. Okrasno, manjše do srednje veliko listopadno drevo spomladi le za kratek čas izgubi liste. Običajno ima več stebel, vendar se lahko obreže, da se oblikuje eno steblo. Lubje je rjavkasto sivo, hrapavo in razpokano. Njeni modro-vijolični in dišeči metuljasti cvetovi rastejo v spiralah v metlicah od pomladi do zgodnjega poletja na povešenih vejah in lahko prekrijejo celotno drevo. Cvetom sledijo papirnate, rjave plodne kapsule, ki visijo z vej v grozdih. Drevo je enostavno gojiti v vedru, primerno pa je tudi za gojenje bonsajev. **Naravni habitat:** Afriška glicinija je doma v subtropski Južni Afriki, kjer je zdaj zaščiten in se je ne sme posekati. **Navodila za gojenje:** Gojenje iz semen v zaprtih prostorih je možno vse leto. Da bi povečali kalivost semen, jih najprej pustite 24 ur nabrekati v vodi pri sobni temperaturi. Nato semena položite približno 1 cm globoko v vlažno zemljo za lončke približno 5 cm narazen. Posodo z kulturo pokrijte s folijo za živila, ki jo opremite z luknjami. To štiti tla pred izsušitvijo. Vsake dva do tri dni za 2 uri odstranite folijo. S tem preprečimo nastanek plesni na rastni zemlji. Lonček s semeni postavite na svetlo mesto s temperaturo od 20 do 25 ° C, zemlja v lončku pa naj bo vlažna, vendar ne mokra. Po dveh do petih tednih se bodo pojavile prve sadike, ki jih lahko po nadaljnjih petih do osmih tednih presadite (pikirate). **Najboljša lokacija:** Kot mlada rastlina ima afriška glicinija najraje polsenčne lege - kasneje, kot afriška leptotica, naravno obožuje polno sonce. **Optimalna nega:** Običajna standardna zemlja, pomešana z nekaj grobega peska, je popolnoma primerna. Liste je treba občasno poškropiti. Najbolje je enakomerno zalivanje, pri čemer se izogibajte zalivanju (tudi v podstavku). V času cvetenja potrebuje drevo tekoče gnojilo v posodi vsake tri tedne. **V zimskem času:** Starejša drevesa prenašajo zelo nizke stopnje zmrzali. Sicer pa afriška glicinija seveda ni trdoživa in bi bilo najbolje, da prezimi na svetlem in suhem mestu pri 5° do 10° Celzija, potem ko jeseni odpade listje. Zdaj le malo zalivamo, da se koreninska gruda ne izsuši.



## Glicinia africana

Bolusanthus africanus

### El árbol más espectacular del Sur de África

La glicinia es seguramente uno de los árboles autóctonos más espectaculares del África del sur subtropical. Este pequeño a mediano árbol frondoso, pierde sus hojas sólo durante un corto periodo de tiempo en primavera. Habitualmente suele tener varios tallos, pero puede ser podada para que se forme un solo tronco. La corteza es gris pardusco, áspera y rugosa. Sus flores en forma de mariposas, son fragantes y de color azul púrpura, y crecen desde principios de primavera hasta principios de verano, en panículas desde las ramas, en forma de espiral, pudiendo llegar a cubrir el árbol completo. Las flores son seguidas por cápsulas de fruto similar al papel, de color marrón y cuelgan de las ramas como uvas. El árbol puede ser cultivado en maceteros y es apto para el cultivo de bonsái. **Ubicación natural:** La glicinia es natural del Sur del África subtropical, donde actualmente está protegida y no debe ser talada. **Cultivo exitoso:** La semilla se puede criar en interior durante todo el año. Para aumentar la capacidad de germinación de las semillas, se aconseja mantenerlas primero durante 24 horas en agua a temperatura ambiente. Coloque las semillas en el sustrato, con una distancia de aproximadamente 5 centímetros entre ellas y a una profundidad de aproximadamente un centímetro. Cubra el recipiente con un film transparente y agujereéelo. Así protegerá la tierra de la desecación. Para evitar la putrefacción del sustrato retire el film cada dos o tres días durante 2 horas. Coloque el recipiente de cultivo en un lugar luminoso y cálido con entre 20 y 25 grados y mantenga el sustrato húmedo, pero no mojado. Después de unas dos a cinco semanas nacerán los primeros plantones. Los podrá trasplantar después de otras cinco a ocho semanas. **La mejor ubicación:** La planta joven prefiere lugares de media sombra, más tarde como belleza africana que es, ama los lugares completamente soleados. **Cuidado óptimo:** Mezclar tierra normal con un poco de arena gruesa será suficiente. Las hojas las deberá pulverizar con agua. Lo mejor es un riego uniforme, donde debe evitar anegamiento (también en el platillo). Durante la floración del árbol necesitará cada tres semanas, fertilizantes para plantas en maceta. **En el invierno:** Los árboles más maduros toleran heladas suaves. Pero en general este árbol no es resistente al invierno y debe permanecer después de la caída de las hojas en un lugar luminoso, seco y con temperaturas de entre 5 y 10 grados. Rieguelo poco, sólo para que no se resequen las raíces.



## Africká vistárie

Bolusanthus africanus

### Nejpozoruhodnější strom subtropické Jižní Afriky

Dlouhověká africká vistárie je jistě jedním z nejpozoruhodnějších původních stromů subtropické jižní Afriky. Dekorativní, menší až středně velký listnáč ztrácí na jaře listy jen krátce. Obvykle je vícekmenný, ale může být seříznut tak, aby vytvořil jeden stonek. Kůra je hnědošedá, hrubá a rozpukaná. Jeho modrofialové a vonné motýlí květy rostou ve spirálách v latách od jara do začátku léta na povíslých větvích a mohou pokrýt celý strom. Na květy navazují papírové, hnědé plodové tobočky, které visí z větví v hroznech. Strom lze snadno pěstovat v kbelíku a je také vhodný pro chov bonsajů. **Přirozená poloha:** Vistárie africká pochází ze subtropické Jižní Afriky, kde je nyní chráněna a nesmí se kácet.

**Úspěšné pěstování:** Pěstování ze semenek v interiéru je možné po celý rok. Aby se zvýšila klíčivost semen, je třeba je nejprve nechat nabobtnat ve vodě při pokojové teplotě po dobu 24 hodin. Poté semena umístíte asi 1 cm hluboko do vlhké zeminy asi 5 cm od sebe. Kultivační nádobu zakryjte potravinářskou fólií, kterou opatříte otvory. To chrání půdu před vysycháním. Fólii byste měli odstraňovat na 2 hodiny každé dva až tři dny. Tím se zabrání tvorbě plísní na rostoucí půdě. Umístěte květináč na světlé a teplé místo s teplotou 20 až 25 °C a udržujte půdu v květináči vlhkou, ale ne mokrou. Po dvou až pěti týdnech se objeví první sazenice, které lze po dalších pěti až osmi týdnech přesazovat (vypichovat). **Nejlepší umístění:** Vistárie africká jako mladá rostlina preferuje polostinná místa - později jako africká kráska přirozeně miluje plné slunce. **Optimální péče:** Běžná standardní půda smíchaná s trochou hrubého písku je naprosto dostačující. Listy byste měli čas od času postříkat. Nejlepší je rovnoměrné zalévání, přičemž byste se měli vyvarovat podmáčení (i na tácku). Během období květu potřebuje strom každé tři týdny tekuté hnojivo pro kontejnerové rostliny. **V zimě:** Starší stromy snášejí velmi slabé mrazy. Jinak africká vistárie samozřejmě není mrazuvzdorná a po podzimním opadnutí listů by měla ideálně zimovat na světlém suchém místě při 5° až 10° Celsia. Nyní zalévejte jen trochu, aby kořenový bal nevyschl.



## Afrika salkımları

Bolusanthus africanus

### Subtropikal Güney Afrika'nın en muhteşem ağacı

Uzun ömürlü Afrika Wisteria, subtropikal Güney Afrika'nın kesinlikle en muhteşem yerli ağaçlarından biridir. Dekoratif, küçük ila orta boy yaprak dökən ağaç, ilkbaharda yapraklarını yalnızca kısa bir süre için kaybeder. Genellikle çok gövdelidir, ancak bir gövde oluşturmak için budanabilir. Kabuğu kahverengimsi gri, pürüzlü ve çatlaklıdır. Mavi-mor ve hoş kokulu kelebek çiçekleri, ilkbahardan yaz başlarına kadar sarkık dallarda salkımlar halinde spiraller halinde büyür ve tüm ağacı kaplayabilir. Çiçekleri, kümeler halinde dallardan sarkan kağıtsı, kahverengi meyve kapsülleri takip eder. Ağaç bir kovada kolayca yetiştirilebilir ve bonsai tutmak için de uygundur. **Doğal konum:** Afrika wisteria'sı, şu anda korunmuş ve kesilmemesi gereken subtropikal Güney Afrika'ya özgüdür. **Başarılı yetiştirme:** İç mekanlarda tohumlardan büyümek tüm yıl boyunca mümkündür. Tohumların çimlenme kapasitelerini artırmak için öncelikle oda sıcaklığındaki suda 24 saat şişmeleri sağlanmalıdır. Daha sonra tohumları yaklaşık 5 cm aralıklarla nemli saksı toprağına yaklaşık 1 cm derinliğe yerleştirin. Kültür kabının üzerini delikler açtığınız streç film ile kapatın. Bu, toprağın kurumasını önler. Folyoyu her iki ila üç günde bir 2 saat çıkarmalısınız. Bu, büyüyen toprakta küf oluşumunu önler. Tohum saksısını 20 ila 25°C sıcaklıkta hafif ve sıcak bir yere koyun ve saksı toprağına nemli tutun ama ıslak değil. İki ila beş hafta sonra, beş ila sekiz hafta sonra saksı değiştirilebilen (dikenlenebilen) ilk fideler görünecektir. **En iyi konum:** Genç bir bitki olarak, Afrika salkımı yarı gölgeli yerleri tercih eder - daha sonra, bir Afrika güzelliği olarak, doğal olarak tam güneşi sever. **Optimum bakım:** Biraz kaba kumla karıştırılmış normal standart toprak tamamen yeterlidir. Yaprakları zaman zaman ilaçlamalısınız. Sulama bile en iyisidir, bu sayede su birikmesinden kaçınmalısınız (altlıkta da). Çiçeklenme döneminde, ağaç üç haftada bir sıvı kap bitki gübresine ihtiyaç duyar. **Kışın:** Yaşlı ağaçlar çok hafif don derecelerini tolere eder. Aksi takdirde, Afrika wisteria'sı elbette dayanıklı değildir ve ideal olarak sonbaharda yapraklar döküldükten sonra kışı 5° ila 10°C'de aydınlık, kuru bir yerde geçirmelidir. Şimdi sadece biraz sulayın, böylece kök top kurumaz.



## Afrikai wisteria

Bolusanthus africanus

### Dél-Afrika szubtrópusi vidékének leglátványosabb fája

A hosszú életű afrikai Wisteria minden bizonnyal a szubtrópusi Dél-Afrika egyik leglátványosabb őshonos fája. A dekoratív, kis és közepes méretű lombos fa tavasszal csak rövid időre veszíti el leveleit. Általában több szárú, de metszhető egy szárba. Kérgé barnásszürke, érdes és repedezett. Kék-lila és illatos pillangós virágai tavasztól nyár elejéig spirálisan, sarkban nőnek a lelogó ágakon, és beboríthatják az egész fát. A virágokat papírszerű, barna gyümölcszárulák követik, amelyek fürtökben lógnak le az ágakról. A fa könnyen nevelhető vödörben, és bonsai tartására is alkalmas. **Természetes elhelyezkedés:** Az afrikai wisteria a szubtrópusi Dél-Afrikában őshonos, ahol ma már védett, és nem szabad kivágni. **Sikeres termesztés:** A beltéri magvak termesztése egész évben lehetséges. A magvak csírázóképeségének növelése érdekében először hagyni kell őket szobahőmérsékleten vízben 24 órán át megduzzadni. Ezután tegye a magokat körülbelül 1 cm mélyen nedves virágföldbe, körülbelül 5 cm távolságra egymástól. Fedje le a tenyészedényt ragasztó fóliával, amelyet lyukakkal lát el. Ez megvédi a talajt a kiszáradástól. A fóliát két-három naponta 2 órára le kell venni. Ez megakadályozza a penészképződést a növekvő talajon. Helyezze a magcserepet világos és meleg helyre, ahol a hőmérséklet 20-25°C, és a virágföldet tartsa nedvesen, de ne nedvesen. Két-öt hét elteltével megjelennek az első palánták, amelyeket további öt-nyolc hét múlva lehet átültetni (kiszúrni). **A legjobb hely:** Fiatal növényként a félsárnyékos helyeket részesíti előnyben az afrikai wisteria - később afrikai szépségként természetesen a teljes napsütést szereti. **Optimális gondozás:** A normál standard talaj némi durva homokkal keverve teljesen megfelelő. A leveleket időnként permetezni kell. Az egyenletes öntözés a legjobb, így kerülni kell a bevezesedést (a poháralátétben is). A virágzás időszakában a fának háromhetente folyékony konténeres műtrágyára van szüksége. **Télen:** Az idősebb fák nagyon enyhe fagyokat tűrik. Ellenkező esetben az afrikai wisteria természetesen nem szívós, és ideális esetben világos, száraz helyen kell telnie, 5-10 °C hőmérsékleten, miután ősszel lehullott a levele. Most csak egy kicsit öntözzük, hogy a gyökérgolyó ne száradjon ki.

: : : : :



## アフリカ フジ

*Bolusanthus africanus*

亜熱帯南アフリカの最も大きな樹木

花が長く続くこの植物は、亜熱帯南アフリカで最も魅力的な固有の樹木です。小～中型の装飾的な樹木で春の間に短時間葉を落とします。通常は複数の茎が形成されますが、剪定して一つの茎のみの栽培ができます。茶色がかった灰色でのゴツゴツと粗い樹皮を持ちます。ぶら下がった枝に渦巻き状に成長する青紫色で蝶のような香りのよい花は、時には春から初夏まで樹木全体を覆うことがあります。花が終わった後、茶色の薄いカプセルのような果実を枝からぶら下げます。この植物は鉢や盆栽での栽培に適しています。

**自然な場所:** 生息地は亜熱帯南アフリカで、現在は伐採されないように保護されています。

### 栽培成功:

種子繁殖は室内で年間を通して可能です。発芽率を上げる方法として、最初に種を温水に24時間浸します。湿った培養土の深さ約1cmに種を5cm間隔で植え、サランラップなどの透明フィルムで鉢をカバーします。透明フィルムには空気穴をいくつかあけ、2～3日に1回は約2時間、完全にフィルムを鉢から外します。そうすることで、カビの発生を防ぎます。20°C～25°Cの明るく暖かい場所に置き、用土は湿った状態に保ちます。通常は約2～5週間で発芽します。さらに5～8週間後には苗を定植できます。

**最高のロケーション:** 若い苗木は半日陰を好みますが、成長してからは完全に日当たりの良い場所に保管します。

### 最適なケア:

栽培には通常の用土に砂を混ぜた土壌を使用します。定期的に水やりを行いますが、鉢の受け皿に水が溜まるのを避けます。時々、石灰含有量の少ない水で葉水をするのが理想的です。開花期には鉢植え植物用の液体肥料を3週間ごとに与えます。

### 冬に:

成長した樹木は軽い霜には耐えますが、従来は耐寒性を備えていないので、秋に葉を落とした後は屋内での保管が必要です。冬越しは5°C～10°Cの明るく乾燥した場所での保管が最適です。根が乾燥しない程度の水を与えます。

SKU: 13000 / Afrikanischer Blauregen